

(a) as applied to the Public Service, the basic pay received by the person in respect of whom the expression is being applied for the performance of the regular duties of a position or office exclusive of any amount received as allowances, special remuneration, payment for overtime or other compensation or as a gratuity unless that amount is deemed to be or to have been included in that person's basic pay pursuant to any regulation made under paragraph 32(1) (b.2); and

(b) as applied to the regular force or the Force, the pay or pay and allowances, as the case may be, applicable in the case of that person as determined under the *Canadian Forces Superannuation Act* or the *Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act*;"

The text of the Message and Recommendation of the Governor General is as follows:

His Excellency the Governor General recommends to the House of Commons that Bill C-52, An Act to amend the Public Service Superannuation Act, the Canadian Forces Superannuation Act, the Defence Services Pension Continuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act, the Diplomatic Service (Special) Superannuation Act, the Members of Parliament Retiring Allowances Act, the Governor General's Retiring Annuity Act, the Judges Act, the Tax Review Board Act and the Supplementary Retirement Benefits Act, now before the House, be amended by adding after line 11 on page 2 thereof the following new clause:

"2.1 The definition "salary" in subsection 2(1) of the said Act is repealed and the following substituted therefor:

"salary" means

(a) as applied to the Public Service, the basic pay received by the person in respect of whom the expression is being applied for the performance of the regular duties of a position or office exclusive of any amount received as allowances, special remuneration, payment for overtime or other compensation or as a gratuity unless that amount is deemed to be or to have been included in that person's basic pay pursuant to any regulation made under paragraph 32(1) (b.2); and

(b) as applied to the regular force or the Force, the pay or pay and allowances, as the case may be, applicable in the case of that person as determined under the *Canadian Forces Superannuation Act* or the *Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act*;"

And the question being put on the motion, it was agreed to.

By unanimous consent, Mr. Sharp for Mr. Chrétien, seconded by Mr. Drury, moved,—That Bill C-52, An Act to amend the Public Service Superannuation Act, the Canadian Forces Superannuation Act, the Defence Services Pension Continuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act, the Diplomatic Service (Special) Superannuation Act, the Members of Parliament Retiring Allowances Act, the Governor General's Retiring Annuity Act, the Judges Act, the Tax Review Board Act and the Supplementary Retirement Benefits Act, be amended in Clause 21 by striking out line 31 at page 17 and substituting the following therefor:

"have received during that absence;

(b.2) deeming, for the purposes of the definition "salary" in subsection 2(1), the amount in respect of allowances, special remuneration, payment for overtime or other compensation or annual gratuity, if any, that is to be or to have been included in the basic rate of pay of a person;"

The text of the Message and Recommendation of the Governor General is as follows:

His Excellency the Governor General recommends to the House of Commons that Bill C-52, An Act to amend the Public Service Superannuation Act, the Canadian Forces Superannuation Act, the Defence Services Pension Continuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act, the Diplomatic Service (Special) Superannuation Act, the Members of Parliament Retiring Allowances Act, the Governor General's Retiring Annuity Act, the Judges Act, the Tax Review Board Act and the Supplementary Retirement Benefits Act, now before the House, be amended in subclause 21(1) by striking out line 31 on page 17 and substituting the following:

"have received during that absence;

(b.2) deeming, for the purposes of the definition "salary" in subsection 2(1), the amount in respect of allowances, special remuneration, payment for overtime or other compensation or annual gratuity, if any, that is to be or to have been included in the basic rate of pay of a person;"

And the question being put on the motion, it was agreed to.

Mr. Sharp for Mr. Chrétien, seconded by Mr. Drury, moved,—That Bill C-52, An Act to amend the Public Service Superannuation Act, the Canadian Forces Superannuation Act, the Defence Services Pension Continuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act, the Diplomatic Service (Special) Superannuation Act, the Members of Parliament Retiring Allowances Act, the Governor General's Retiring Annuity Act, the Judges Act, the Tax Review Board Act and the Supplementary Retirement Benefits Act, be amended in Clause 28 by striking out lines 43 to 50 at page 22 and lines 1 to 4 at page 23 and substituting the following therefor:

"service of Canada.

(3) The Governor in Council may add to Part II of Schedule A to the *Public Service Superannuation Act* the members of the staff of the Parliamentary Centre for Foreign Affairs and Foreign Trade—Le Centre Parlementaire pour les Affaires étrangères et le Commerce extérieur (hereinafter called "the Centre") and forthwith upon the addition thereof

(a) the Centre shall be deemed to be a Public Service Corporation for the purposes of section 25 of the *Public Service Superannuation Act*;

(b) the *Government Employees Compensation Act* shall apply to the members of the Centre and, for the purposes of that Act, such persons shall be deemed to be employees in the service of Her Majesty; and

(c) for the purposes of any regulation made pursuant to section 7 of the *Aeronautics Act*, the members of the staff of the Centre shall be deemed to be employees in the public service of Canada.

(4) The Governor in Council may, by regulation, provide that the service of an employee of the Institute, the Society or the Centre in respect of which contributions have been made in anticipation of the addition to Part II of Schedule A to the *Public Service Superannuation Act* of the Institute, the Society or the Centre may, to such extent, at such level of remuneration and subject to such conditions as the regulations may prescribe, be counted by that employee as pensionable service for the purposes of Part I of that Act."

The text of the Message and Recommendation of the Governor General is as follows: